

**Belgische Kamer  
van Volksvertegenwoordigers**

GEWONE ZITTING 1992-1993 (\*)

15 DECEMBER 1992

**ADMINISTRATIEVE BEGROTING  
van het Ministerie van Middenstand  
voor het begrotingsjaar 1993 (22)**

**VERSLAG**

NAMENS DE COMMISSIE VOOR  
DE LANDBOUW EN DE  
MIDDENSTAND (1)

UITGEBRACHT  
DOOR MEVR. NELIS-VAN LIEDEKERKE

DAMES EN HEREN,

Uw Commissie heeft deze administratieve begroting besproken tijdens haar vergadering van 9 december 1992.

**Deze administratieve begroting werd besproken in openbare commissievergadering.**

(1) Samenstelling van de Commissie :

Voorzitter : de heer Baldewijns.

A. — Vaste leden :	B. — Plaatsvervangers :
C.V.P. HH. De Keersmaeker, Ghesquière, Moors, Mevr. Nelis-Van Liedekerke, H. Van Looy.	HH. Cauwenberghs, De Clerck (S.), Desmet, Mevr. Merckx-Van Goey, HH. Tant, Van Parys.
P.S. HH. Canon, Charlier (G.), Janssens, Santkin.	HH. Delizée, Gilles, Minet, Namotte, N.
V.L.D. HH. Denys, Ramoudt, Vergote.	HH. Bril, Cordeel, Deswaene, Van Mechelen.
S.P. HH. Baldewijns, Hostekint, Logist.	HH. Bourgois (M.), De Mol, Schellens, Vande Lanotte.
P.R.L. HH. Bertrand, Hazette.	HH. Ducarme, Saulmont, Severin.
P.S.C. HH. Beaufays, Thissen.	HH. Hiance, Poncelet, Séneca.
Ecolo/ Agalev H. Brisart, Mevr. Dua.	HH. Barbé, Dejonckheere, De Vlieghere.
Vl. H. Caubergs.	HH. De Man, Wymeersch.
Blok V.U. H. Caudron.	HH. Lauwers, Van Vaerenbergh.

Zie :

- 767 - 92 / 93 :

— N° 1 : Administratieve begroting.

(\*) Tweede zitting van de 48<sup>e</sup> zittingsperiode.

**Chambre des Représentants  
de Belgique**

SESSION ORDINAIRE 1992-1993 (\*)

15 DÉCEMBRE 1992

**BUDGET ADMINISTRATIF  
du Ministère des classes moyennes  
pour l'année budgétaire 1993 (22)**

**RAPPORT**

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION DE  
L'AGRICULTURE ET DES CLASSES  
MOYENNES (1)

PAR  
MME NELIS-VAN LIEDEKERKE

MESDAMES, MESSIEURS,

Votre Commission a examiné ce budget administratif au cours de sa réunion du 9 décembre 1992.

**Ce budget administratif a été examiné en réunion publique de commission.**

(1) Composition de la Commission :

Président : M. Baldewijns.

**A. — Titulaires :**

C.V.P. MM. De Keersmaeker, Ghesquière, Moors, Mme Nelis-Van Liedekerke, M. Van Looy.
P.S. MM. Canon, Charlier (G.), Janssens, Santkin.
V.L.D. MM. Denys, Ramoudt, Vergote.
S.P. MM. Baldewijns, Hostekint, Logist.
P.R.L. MM. Bertrand, Hazette.
P.S.C. MM. Beaufays, Thissen.
Ecolo/ Agalev H. Brisart, Mevr. Dua.
Vl. M. Caubergs.
Blok M. Caudron.
V.U. M. Lauwers, Van Vaerenbergh.

**B. — Suppléants :**

MM. Cauwenberghs, De Clerck (S.), Desmet, Mme Merckx-Van Goey, MM. Tant, Van Parys.
MM. Delizée, Gilles, Minet, Namotte, N.
MM. Bril, Cordeel, Deswaene, Van Mechelen.
MM. Bourgois (M.), De Mol, Schellens, Vande Lanotte.
MM. Ducarme, Saulmont, Severin.
MM. Hiance, Poncelet, Séneca.
MM. Barbé, Dejonckheere, De Vlieghere.
MM. De Man, Wymeersch.
MM. Lauwers, Van Vaerenbergh.

Voir :

- 767 - 92 / 93 :

— N° 1 : Budget administratif.

(\*) Deuxième session de la 48<sup>e</sup> législature.

## I. — BESPREKING

*Mevrouw Nelis-Van Liedekerke* benadrukt dat er bij de zelfstandigen nood is aan meer informatie over het sociaal statuut. De KMO's hebben ook tal van vragen met betrekking tot de BTW-reglementering. Op dat vlak heerst grote verwarring wegens talrijke wijzigingen.

*De heer Vergote* sluit zich aan bij de vorige spreker. Hij vraagt zich ook af of er tussen de BTW-administraties van de Lid-Staten van de Europese Gemeenschap wel voldoende coördinatie wordt gedaan.

De Belgische ondernemingen ondervinden alleszins grote moeilijkheden bij hun transacties met het buitenland.

\*  
\* \* \*

*De Minister van de Kleine en Middelgrote ondernemingen en Landbouw* erkent dat er in de overgangsperiode naar de Europese eenheidsmarkt bijzondere problemen kunnen rijzen.

Die problemen zijn overigens soms het gevolg van laattijdige beslissingen op het Europese vlak. De Minister zal in elk geval de Minister van Financiën over de problemen inzake de toepassing van de BTW-regeling aanspreken.

\*  
\* \* \*

*Mevr. Nelis-Van Liedekerke* vraagt wat bedoeld wordt met de structuur die in het kader van de coördinatie van de vormingsprogramma's zal worden opgericht (cf. Verantwoording bij organisatie-afdeling 52, programma-activiteit 3, basisalloctatie 33.01).

\*  
\* \* \*

*De Minister* verduidelijkt dat het een instantie betreft die adviezen zal verstrekken inzake de vormingsprogramma's van gereglementeerde of te reglementeren beroepen. Hierover werd op 11 december 1991 een samenwerkingsakkoord gesloten tussen de Staat en de Gemeenschappen.

## I. — DISCUSSION

*Mme Nelis-Van Liedekerke* souligne que les indépendants éprouvent le besoin d'être mieux informés sur leur statut social. Les PME se posent aussi de nombreuses questions au sujet de la réglementation en matière de TVA. Une grande confusion règne à ce niveau en raison des nombreuses modifications qui y ont été apportées.

*M. Vergote* se rallie aux propos de l'intervenant précédent. Il se demande aussi si la coordination entre les administrations de la TVA des Etats membres de la Communauté européenne est suffisante.

Les entreprises belges éprouvent en tout cas de grandes difficultés dans leurs transactions avec l'étranger.

\*  
\* \* \*

*Le Ministre des Petites et Moyennes Entreprises et de l'Agriculture* reconnaît que des problèmes particuliers peuvent se poser pendant la transition qui doit conduire au marché unique.

Ces problèmes sont parfois dus au retard avec lequel certaines décisions sont prises au niveau européen. Le Ministre s'entretiendra en tout cas avec le Ministre des Finances des problèmes que pose l'application de la réglementation TVA.

\*  
\* \* \*

*Mme Nelis-Van Liedekerke* demande en quoi consistera la structure qui sera créée dans le cadre de la coordination des programmes de formation (voir la justification de la division organique 52, programme d'activités 3, allocation de base 33.01).

\*  
\* \* \*

*Le Ministre* précise qu'il s'agit d'une instance qui émettra des avis concernant les programmes de formation des professions réglementées ou à réglementer. Un accord de coopération entre l'Etat et les Communautés a été conclu à ce sujet le 11 décembre 1991.

**II. — VOORSTEL VAN  
GEMOTIVEERDE MOTIE**

Een voorstel van gemotiveerde motie (zie hierna) waarin wordt vastgesteld dat de administratieve begroting van het Ministerie van Middenstand in overeenstemming is met de inhoud en de doelstellingen van de algemene uitgavenbegroting 1993, wordt door de Commissie aangenomen met 11 tegen 1 stem.

*De Rapporteur,*

L. NELIS-VAN LIEDEKERKE

*De Voorzitter,*

E. BALDEWIJNS

**II. — PROPOSITION DE  
MOTION MOTIVEE**

La Commission adopte par 11 voix contre une la proposition de motion motivée figurant ci-après déclarant que le budget administratif du Ministère des Classes moyennes est conforme au contenu et aux objectifs du budget général des dépenses pour l'année budgétaire 1993.

*Le Rapporteur,*

*Le Président,*

L. NELIS-VAN LIEDEKERKE

E. BALDEWIJNS

VOORSTEL VAN GEMOTIVEERDE MOTIE  
AANGENOMEN DOOR DE COMMISSIE

---

« De Kamer,

*Gelet op de artikelen 12, 14 en 27 van het koninklijk besluit van 17 juli 1991 houdende coördinatie van de wetten op de Rijkscomptabiliteit (Belgisch Staatsblad van 21 augustus 1991),*

*Mede gelet op de artikelen 74, n° 8 en 9, en 81 van het Reglement van de Kamer,*

*Gelet ten slotte op de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 1993, die op 10 november 1992 door de Kamer werd goedgekeurd :*

1) *Stelt vast* dat de administratieve begroting van het Ministerie van Middenstand voor het begrotingsjaar 1993 bestaat uit *tabellen van de basisallocaties*, zoals door de gecoördineerde wetten op de Rijkscomptabiliteit is voorgeschreven;

2) *Stelt tevens vast* dat het Rekenhof, bij brief van 7 december 1992, meldt dat het geen opmerkingen heeft inzake de overeenstemming van deze administratieve begroting met de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 1993.

\*  
\*   \*

*Inzonderheid gelet op* de gedachtenwisseling in commissie van 9 december 1992, *verklaart* dat deze administratieve begroting in overeenstemming is met de inhoud en de doelstellingen van de algemene uitgavenbegroting voor het begrotingsjaar 1993, zoals deze op 10 november 1992 door de Kamer en op 4 december 1992 door de Senaat werd goedgekeurd. »

PROPOSITION DE MOTION MOTIVEE  
ADOPTEE PAR LA COMMISSION

---

« La Chambre,

*Vu les articles 12, 14 et 27 de l'arrêté royal du 17 juillet 1991 portant coordination des lois sur la comptabilité de l'Etat (Moniteur belge du 21 août 1991),*

*Vu également les articles 74, n° 8 et 9, et 81 du Règlement de la Chambre,*

*Vu enfin le budget général des dépenses pour l'année budgétaire 1993, adopté le 10 novembre 1992 par la Chambre :*

1) *Constate* que le budget administratif du Ministère de l'Intérieur et des Classes moyennes pour l'année budgétaire 1993, qui a été transmis, est composé de tableaux d'allocations de base, ainsi que le prévoient les lois coordonnées sur la comptabilité de l'Etat;

2) *Constate par ailleurs* que, dans sa lettre du 7 décembre 1992, la Cour des comptes fait savoir qu'elle n'a pas d'observations à formuler à propos de la conformité de ce budget administratif au budget général des dépenses pour l'année budgétaire 1993.

\*  
\*   \*

*Vu notamment* l'échange de vues qui a eu lieu en commission le 9 décembre 1992, *déclare* que ce budget administratif est conforme au contenu et aux objectifs du budget général des dépenses pour l'année budgétaire 1993, tel qu'il a été approuvé le 10 novembre 1992 par la Chambre et le 4 décembre 1992 par le Sénat. »